Asha Sachdeva

               Online Tutor, Translator, Interpreter

               Editor/ Proof-reader & Voice over Talent.

                                                  SKILLS

                  TRANSLATOR- English (UK, US) - Hindi {Vice-versa}

                   English (UK, US) - Punjabi, Eastern + Western {Vice Versa}

                    Hindi-Punjabi- vice versa. English- Urdu, vice versa

I expect USD 0.05 per source word for translation, 0.03 for proofreading / editing and USD 5 per minute for voice over, USD 30/ hour of interpretation. Rates depend upon the difficulty of the subject and the Language. I use Trados.

My native languages are Punjabi and Hindi. I have obtained a degree in Hindi Literature and a degree in Education.

I have been dealing with these areas: Arts, Humanities, Literature, Book Translation, Audio- Video, Survey, Religion, Social Science, Environmental sciences, Business, Marketing, Market Research, Finance,   Legal, Education, Telecommunication, Smart Phone Applications,  Games ( Call of Duty – Modern Warfare, FIFA 20, Pac man, Red Faction, Tigerwoods Golf, PubG ) Video Games, Sports, Betting, Media, General Science, Life Sciences, Medical and Medical Transcription,. Biblical Studies, Ethnic and Cultural Studies, Humanities   and Humanistic Studies, Sociology, Health and Nutrition.

.                                                        EXPERIENCE

I have been working with Bostico International, YYZ Translations, Canada, Lingo Star.com Canada, Mogem Translations Canada, Language Connect, Transcription Agency, London, The Translation Gate, Day Translations, Berlineo.com Poland, STC Translation & Interpretation, USA, Global Lingua Net, Christian Ministry, USA, Translation for every man Washington USA, Wag mob Washington USA and many more MNCs, as a freelance Translator, Editor and Voice Over Artist in Hindi, Sanskrit and Eastern and Western Punjabi for the last 11 years.

I have recorded many e- learning scripts In Hindi for Cosmic Global Ltd, Chennai, IVR in Hindi for Tran- solution.net, Calcutta, E- learning script in Sanskrit for Wag Mob, Washington, Video Recording in Hindi on the topic Hepatitis- B for Lingo Star, Canada, a big project in IVR in Hindi for Transcription Agency London and many more projects with Indian companies. I have recorded many projects in Hindi for Lingo Star, Canada.

                                                        EDUCATION

EDUCATION --- B.A. with--- English, History, Political Sc, Sanskrit , Punjabi and  
Hindi {Hons}  from Punjab University , Chandigarh.(India)  
M.A in Hindi literature from Punjab University , Chandigarh  
B.Ed with teaching subjects as Hindi and Social Studies from Guru Nanak Dev  University, Amritsar.

Translators Café Profile: Ashasachdeva.TranslatorsCafe.com

ProZ.com/profile/970793

Skype Id: ashaasha402

References:-1       Andrea Boston, M.Sc, S.A.C Cert, RPSI, M.C.I.L

                                                               Senior Linguist

                                                                www.bostico.co.uk

                                                      Email Id: info@bostico.uk

                                                           Tel: 0845 388 9263

                       2        Maja Milanovic      [maja.milanovic@yyztranslations.com](mailto:maja.milanovic@yyztranslations.com)

 London, UK +44 (020) 8133 0578,

North America 1 888 427 5999

3 Meenu Batra Dolezal, Meenu @4wings.com

***Industrial Drive unit#4*** 8578 ***Port Isabel - Texas –***

***Tel. (956)*** ***943 5150***